

IV

N. B. — Les mots suivants peuvent remplacer les mots correspondants dans les phrases (11) de la présente leçon. — Les mots de la colonne à gauche sont des mots purement anglais ou d'origine étrangère à la langue française, tandis que ceux de la colonne à droite sont autant que possible des mots français, ou d'origine française. La prononciation figurée est entre parenthèses. Les mots non traduits sont les mêmes en anglais et en français.

Wound (woûne-de) blessure	Accident (ac'-cidenne-te) accident
Burn (beurne) brûlure	Ambulance (amme'-biou-leune-ce) ambulance
Blister (blisse -leur) ampoule	Appetite (ap'-petaïte) appétit
Scratch (seral-che) égratignure	Corn (côr-ne) cor
Sprain (sprêne) entorse	Cramp (eramne-pe) crampe
Lame (léme) boiteux	Exercise (ee-zeur-gai-ze) exercice
Faint (féne-te) s'évanouir	Fever (fi'-veur) fièvre
Fever (fi'-veur) fièvre	Fracture (frak'-tiewre)
Nurse (neurse) garde-malade	Hospital (hosse'-pîteule) hôpital
Sore throat (sôre trôte) mal de gorge	Indigestion (inne-di-ges'-cheune) indigestion
Headache (edde-êke) mal de tête	Pain (péne) douleur
Sickness (sie'-neusse) maladie	Doctor (dâk-teur) docteur
Illness (ile'-neusse) maladie	Ointment (oïnné'-t-meune-te) onguent
Disease (disse-ize') maladie	Paralysis (peral'-izisse) paralysie
Bite (baïte) morsure	Pill (pil-le) pillule
Fit (fritte) crise	Poison (poi'-zeune)
Sting (stigne) piqure	Remedy (renume'-dé) remède
Drught (draffe-te) potion	Tonic (tâ'-nique) tonique
Cold (côle-de) rhume	
Deaf (deffe) sourd	
Cough (colle) toux	

HUITIÈME EXERCICE

N. B. — Les quelques mots que l'on rencontrerait dans cet exercice et qui ne se trouveraient pas dans le vocabulaire que vous savez, devront être cherchés dans un tout petit dictionnaire, et appris sur-le-champ.

Father suffers with an awful burn at his right hand. — I have a very bad sprain at my left foot. — I have a bad sore throat. — My eyes are very sore. — My right ear is terribly sore. — Honestly, every body wants to get sick, now. — Send for a cab. — Send for my car. — Send for a nurse. — Send for the undertaker. — She has a terrible fever. — She's doing well, now; she's getting much better every day. — He'll be completely cured in a few weeks. — Don't let him go out, for two or three days. — My back is sore. — Never mind. — It isn't necessary. — I need a good doctor. — I want a good remedy. — Give me a good prescription. — My wound aches very much. — Put some ointment on it. — Next exercise in next booklet.